



Battery Installation Installation des piles Intalación de pilas

Battery Requirement:

5 x AA batteries (not included)

Piles Requires:

5 x piles AA (non fournies)

Pilas Requeridas:

5 x AA pilas (no incluidas)

Vehicle:

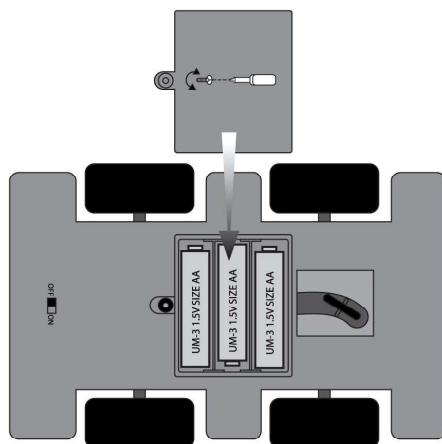
1. Turn off the vehicle
2. Remove screw to lift cover
3. Insert 3 AA alkaline batteries
4. Fasten cover with screw

Véhicule:

1. Eteindre le véhicule
2. Enlever la vis pour lever le couvercle
3. Insérer 3 piles alcalines de type AA
4. Remplacer le couvercle et attacher la vis

Vehículo:

1. Apagar el vehículo
2. Retire el tornillo para levantar la tapa
3. Inserte 3 pilas alcalinas tipo AA
4. Fije la tapa con el tornillo



Transmitter:

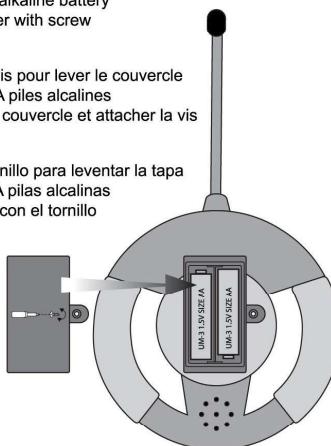
1. Remove screw to lift cover
2. Insert 2 AA alkaline battery
3. Fasten cover with screw

Transmetteur:

1. Enlever la vis pour lever le couvercle
2. Insérer 2 AA piles alcalines
3. Remplacer le couvercle et attacher la vis

Transmisor:

1. Retire el tornillo para levantar la tapa
2. Inserte 2 AA pilas alcalinas
3. Fije la tapa con el tornillo



CAUTION!

Read and follow operating instructions.
Keep batteries away from small children.
Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
Non-rechargeable batteries are not to be charged.
Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
Batteries are to be inserted with the correct polarity.
Exhausted batteries are to be removed from the toy.
The supply terminals are not to be short-circuited.

Do not mix old and new batteries
Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc),
or rechargeable (nickel cadmium) batteries

Contents and color may vary slightly from those shown.
Conforms to ASTM F963 standard.
Please retain packaging for future reference.

ATTENTION!

Lisez et suivez les instructions d'utilisation.
Gardez les piles hors de portée des jeunes enfants.
Les piles rechargeables doivent être rechargées sous la surveillance d'un adulte.
Retirez les piles non rechargeables avant de les recharger.
Ne tentez jamais de recharger des piles non rechargeables.
N'utilisez pas ensemble des piles de types différents, ou des piles neuves et usagées.
Installez les piles selon les polarités correctes.
Retirez toujours les piles usagées de l'appareil.
Ne créez pas de court-circuit entre les piles.

N'utilisez pas ensemble des piles neuves et usagées.
N'utilisez pas ensemble des piles alcalines,
standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).

Le contenu et les couleurs peuvent légèrement varier de ce qui est illustré.
Conforme aux normes ASTM F963.
Veuillez conserver cet emballage pour toute future référence.

PRECAUCIÓN:

Lea y siga las instrucciones de uso.
Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños pequeños.
Las pilas recargables deben ser recargadas bajo la supervisión de un adulto.
Las pilas no-recargables deben ser retiradas del juguete antes de ser recargadas.
Las pilas no-recargables no deben ser recargadas.
No deben mezclarse las pilas de diferente tipo o pilas nuevas con usadas.
Las pilas deben ser insertadas en la polaridad correcta.
Las pilas usadas deben ser retiradas del juguete.
No cortocircuite los terminales de alimentación.

No mezcle pilas nuevas con usadas.
No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-zinc), o recargables (niquel-cadmio)
El contenido y los colores pueden variar ligeramente de los mostrados.
De conformidad con la norma ASTM F963
Por favor, conserve el embalaje como referencia futura.

